

## 保証書

品名：冷風扇		品番：SY-076
お買い上げ日 年 月 日	販売店名・住所・電話番号	
保証期間（お買い上げ日から） <b>1年間</b>		
お客様	お名前	
	電話番号：	
	ご住所：(〒　　ー　　)	

※ 購入日を証明するレシートまたは送り状などを必ず添付してください。

### 【保証規定】

取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書きに従った正常な使用状態で保証期間内に万一故障した場合には、無償修理いたします。修理をご依頼になる場合は、ソウイジャパン株式会社までご連絡ください。

保証期間内でも次の場合は有償修理になります。

1. 使用上の誤りおよび不当な修理や改造による故障または損傷
2. お買い上げ後の落下、移動など輸送上の破損および設置時の破損または損傷
3. 火災、塩害、ガス害、地震、風水害、落雷など天災地変による故障または損傷
4. 指定以外の電源電圧を加えたことによる故障または損傷
5. 一般の家庭以外（業務用または業務用に近い長時間の使用）で使用した場合の故障または損傷
6. 保証書の提示がない場合
7. 保証書にお客様、お買い上げ日、販売店名の記入がない場合、あるいは字句を書きかえられた場合
8. ご使用後のキズ、変色、汚れ、および保管上の不備による故障または損傷
9. 不具合の原因が本製品以外（外部要因）による場合

本保証書は日本国内においてのみ有効です。(This warranty is valid only in Japan)

保証書は再発行しませんので紛失しないよう大切に保管してください。

この保証書は本書に明示した期間、条件のもとにおいて無償修理をお約束するものです。したがってこの保証書によって、お客様の法律上の権利を制限するものではありません。

お客様の個人情報は、本製品にかかる業務においてのみ利用します。第三者が不当に触れることがないよう、弊社規定に基づき責任を持って管理いたします。

- 修理、使いかた、お手入れなどに関するご相談・ご依頼は、下記へご連絡ください。

**お客様サポートセンター**  **0570-003-688**  
ナビダイヤル

※上記番号をご利用いただけない場合 03-6431-8328

受付時間：月曜日～金曜日（祝日および弊社の休日を除く）10：00～17：30

〒141-0031 東京都品川区西五反田1-24-4 タキゲンビル10F

メールでのお問い合わせ: info@souyi-japan.com

ホームページ: http://www.souyi-japan.com

ソウイジャパン株式会社

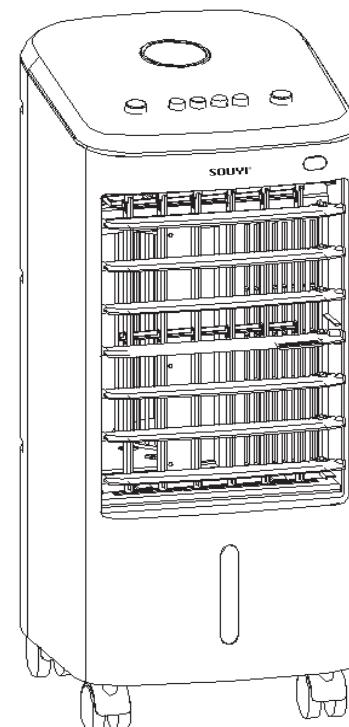
**SOUYI®**

**取扱説明書（保証書付）**

ご使用の前に、この取扱説明書を良くお読みの上、正しくお使いください。  
お読みになった後は、いつでも見られるところに保管してください。

## 冷風扇 COOL AIR FAN

品番：SY-076



ソウイジャパン株式会社

# 安全上のご注意

ご使用前にこの「安全上のご注意」と本説明書をよくお読みいただき、正しくお使いください。お読みになったあとはいつでも見られる場所に必ず保管してください。

安全上のご注意は、製品を安全に正しくお使いいただき、あなたや他の人への危害や財産への損害を防ぐために、いろいろな絵表示をしています。

 <b>警告</b> 誤った使い方をしたときに、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。
 <b>注意</b> 誤った使い方をしたときに、人が傷害を負う可能性が想定される内容を示しています。
 誤った使い方をしたときに、人が傷害を負う可能性が想定される内容を示しています。
 この記号は、禁止される行為を表しています。

 <b>警告</b>	
 <b>分解禁止</b> 修理、改造、分解しないでください。 火災、感電の原因になります。 内部の点検・修理は販売店をご依頼ください。	 <b>禁止</b> 電源コードや電源プラグが傷んでいたり 熱くなったり、コンセントの差し込みが ゆるい時は使用しないでください。 感電やショート、火災の原因になります。
 <b>禁止</b> 電源プラグはコンセントに根元まで確 実に差し込んでください。 ショートによる火災・感電の原因になり ます。	 <b>禁止</b> たこ足配線や延長コードなどの定格を 超える使い方をしないでください。 火災の原因になります。
 <b>禁止</b> 交流 100V 以外では使用しないでくだ さい。 火災・感電の原因になります。	 <b>禁止</b> 吹き出し口の隙間にピンや針金などの 金属や異物を入れないでください。 感電や故障、火災の原因になります。
 <b>プラグを 抜け</b> お手入れや点検・移動の際は必ず電源 プラグをコンセントから抜いてください。 感電やけがの原因になります。	 <b>禁止</b> 本体を水につけたり、水をかけないで ください。水回り、風呂場など湿気の ある場所では使用しないでください。 火災・感電の原因になります。
 <b>プラグを 抜け</b> ご使用後は必ず電源プラグを抜いてく ださい。 けがや劣化による感電、漏電による火災 などの原因になります。	 <b>禁止</b> 可燃性スプレーを本体にかけたり、引 火性のもの、可燃性のもののそばで使 用しないでください。 火災の原因になります。
 <b>濡れ手 禁止</b> 濡れた手で電源プラグの抜き差しをし ないでください。 感電・やけど・けがの原因になります。	 <b>異常、故障時にはすぐに使用を中止し、 電源プラグをコンセントから抜いてく ださい。</b> 火災、感電の恐れがあります。

## **警告**

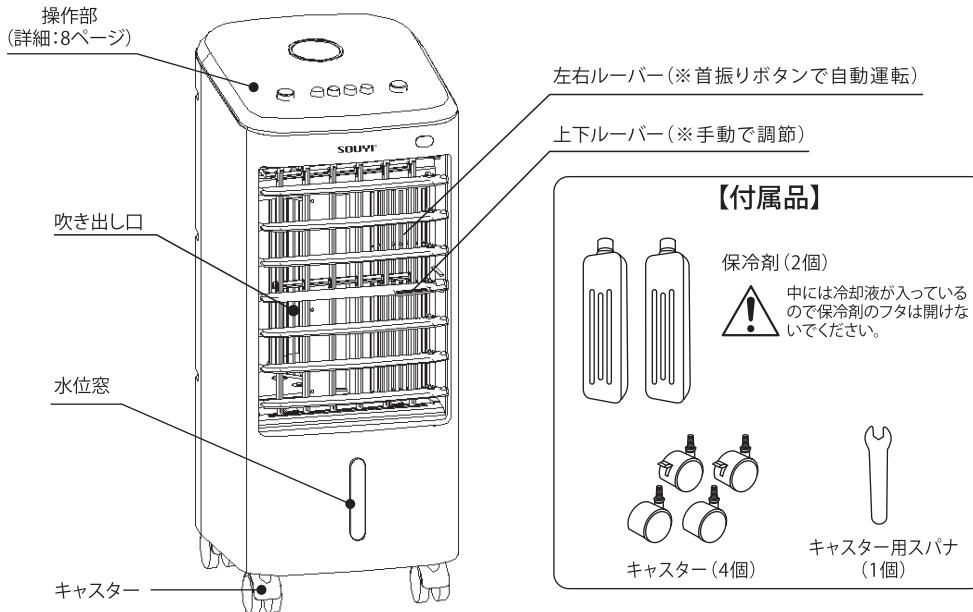
 <b>禁止</b> 電源プラグのほこりは定期的にとっ てください。 ほこりがたまると、ショートや過熱、故 障の原因になります。	 <b>禁止</b> 風を長時間、直接身体に当てないでく ださい。特に子様、お年寄り、ご病気の方、 深酒、疲労の激しい方は、ご注意ください。 体調を崩す恐れがあります。
---	---

## **注意**

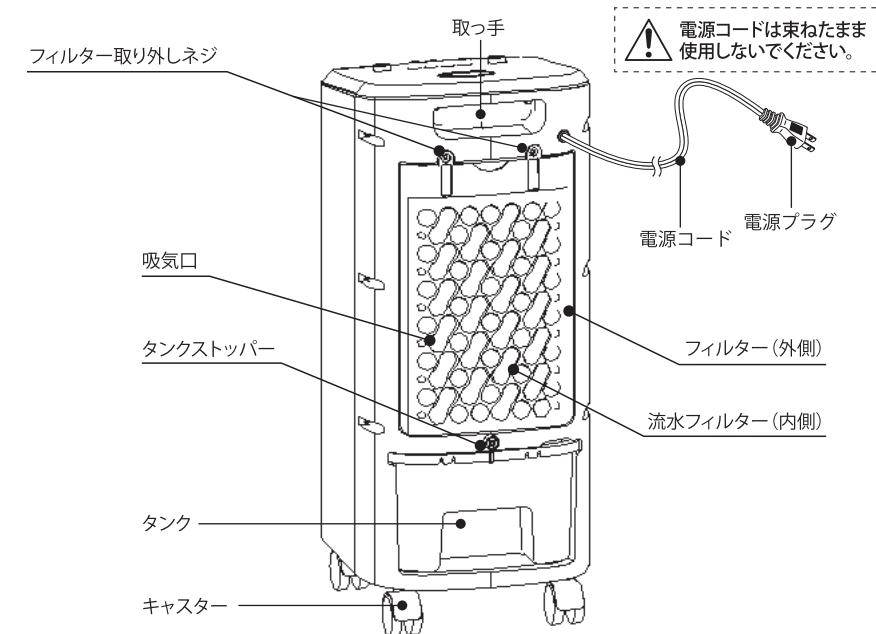
 <b>禁止</b> 風の流れをさえぎるような場所では使 用しないでください。また、屋外では 使用しないでください。 故障やショート、火災の原因になります。	 <b>禁止</b> 本体にタオル、布団などを掛けて使用し たり、上に物をのせないでください。 故障や事故の原因となることがあります。
 <b>禁止</b> 本体を移動するときは、取っ手を持って 水がこぼれないように静かに平行移動し てください。 床が濡れたり、故障の原因になります。	 <b>禁止</b> お子さまのみで使用させないでください。 乗ったり寄りかかったりしないでください。 本体に強い衝撃を与えないでください。 けがや感電、故障する恐れがあります。
 <b>禁止</b> ほこりや粉塵の多い場所では使用しな いでください。また、倒した状態では 使用しないでください。 故障やショート、火災の原因になります。	 <b>禁止</b> ストーブなどの燃焼器具に向けて使用した り、火気や高温の物に近づけないでください。 一酸化炭素中毒、ショートや火災の原因に なります。
 <b>禁止</b> 吹き出し口のそばに物を置いたり、ふさ いだりして運転しないでください。 故障やショート、火災の原因になります。	 <b>禁止</b> 直射日光の当たる場所や高温になる場 所には設置しないでください。 熱による変形や変色、故障の原因にな ります。
 <b>禁止</b> 本体をアルコール、シンナーなどの薬 品で拭かないでください。 塗装を傷つけたりプラスチックを傷める 原因になります。	 <b>電源プラグを抜くときはコードを引っ 張らずプラグを持って抜いてください。</b> 断線や感電、ショート、発火の原因にな ります。
 <b>禁止</b> 殺虫剤や掃除用のスプレーをかけないで ください。 樹脂や塗装部が変形したり、破損する恐 れがあります。	 <b>壁にピッタリくっつけて使用しないで ください。</b> 破損や故障、事故の原因になります。
 <b>禁止</b> カーテンや衣類などを巻き込まない場 所で使用してください。 周囲の物品の破損やけがの原因にな ります。	 <b>水平で安定した床の上で使用してくだ さい。</b> 転倒して、けがや破損の原因になります。
 <b>禁止</b> ガスレンジなどの炎の近くや、引火性の あるところ、雨や水のかかるところでは 使用しないでください。 故障や火災、感電の原因になります。	

## 各部の名前

### 【前面】



### 【背面】



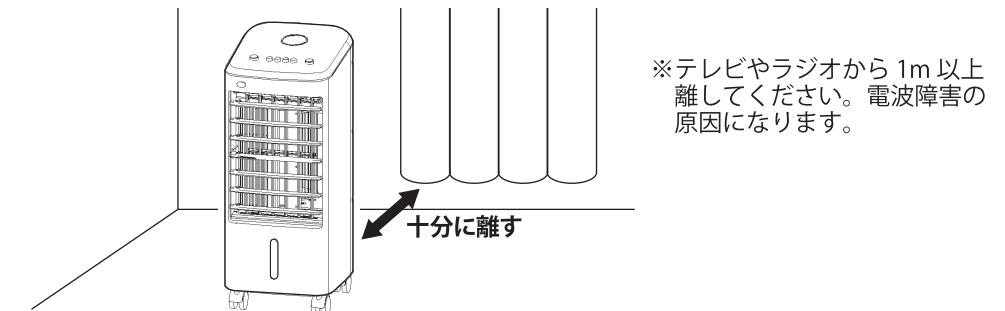
## ご使用前に

### 【キャスターの取り付け方】

- 付属のキャスター(4個)をキャスター用スパナを使い、本体底面4箇所に取り付けてください。

### 【設置について】

- ご使用時は吸気口をふさがないように壁面より10cm以上離してください。



- 水平で安定した場所に設置してください。

※不安定な場所で使用しないでください。

※タンクの水がこぼれたり、本体が倒れたり、ケガや破損の原因になります。

- 風の流れをさえぎるような場所では使用しないでください。

また、屋外では使用しないでください。

※故障やショート、火災の原因になります。

- カーテンや衣類などを巻き込まない場所で使用してください。

※周囲の物品の破損やけがの原因になります。

- 風をストーブなどの燃焼器具に向けて使用しないでください。

※不完全燃焼や炎の飛散を引き起こし、一酸化炭素中毒や火災の原因になります。

- 本体を移動するときは、本体背面上部の取っ手を持って水がこぼれないように静かに平行移動してください。

※タンクの水がこぼれたり、けがや破損の原因になります。

## ご使用前に

### 【送風運転をする場合】

※タンクに水を入れる必要はありません。

### 【冷風運転をする場合】

#### ご使用前の準備

付属の保冷剤 2 本を冷凍庫で凍らせてください。  
※保冷剤の冷凍時間の目安は【約 6 時間】です。  
(環境により異なりますのでご注意ください。)



※タンクに水が入っているか必ず確認してください。



※冷風をお使いになる場合はタンクに水がない状態で使用しないでください。故障の原因になります。

①.本体背面のタンクストッパーを回してタンクを引き出す。

※タンクストッパーは左右どちらにも回せます。

※タンクは半分ほど引き出すとストッパーで止まります。

②.半分ほど引き出したタンクに、事前に凍らせた保冷剤を入れます。

※タンクに保冷剤を入れなくても使用は可能です。

※保冷剤は 1 本だけ入れても、2 本とも入れても問題はありません。

(本商品は水の循環で冷たい風が出ます。ですので水の冷たさが風の冷たさに影響します。お好みの風の冷たさに応じて、タンクに入れる保冷剤の数を調整してお使いください。)

③.タンクの水位目盛りを確認しながら給水してください。

※タンクに水を入れる際は、やかんなどの容器でタンクに水を注いでください。

※必ずキレイな水をご使用ください。

※必ずタンクに印字されている水位目盛りの「MIN」以上「MAX」以下で給水をしてください。

※冷風運転の途中でタンクに水がなくなった場合は一度電源を切り、必ずタンクに水を追加してから再度冷風運転をおこなってください。

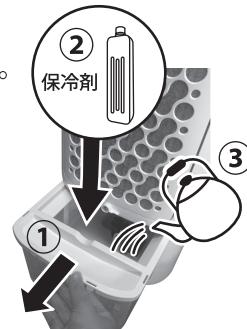


※保冷剤のフタは開けないでください。

※タンクに熱湯を入れないでください。タンクが変形する恐れがあります。

※タンクに印字されている水位目盛りの「MAX」以上に水を入れないでください。本商品を移動する時に水がこぼれる原因になります。

※保冷剤使用時は本体に水滴が付き下に流れ落ちて床を濡らす場合があります。トレイなど水受けの上に本商品をおいて使用することをお勧めします。



## ご使用前に（つづき）

④.タンクを静かに押して本体にセットし、本体背面のタンクストッパーを回してタンクを固定します。



タンクに水が残ったまま、気温の高い時期に4~5日間使用しないと水が腐って悪臭の原因になりますので、必ず水を入れ替えて常に新鮮な水でご使用ください。

### 【タンク開閉時の注意】

水が入ったタンクを引き出したり、押して本体にセットする時は必ずゆっくりおこなってください。強く開けたり閉めたりするとタンクから水があふれ出て、床を濡らす原因になります。



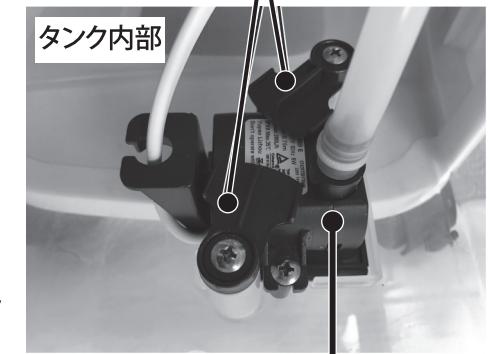
### 【タンク着脱のしかた】

①.タンク内部にある「吸い上げポンプ」を固定している 2ヶ所の「タンクストッパー」を「吸い上げポンプ」に重ならないように、左右どちらかに回して「吸い上げポンプ」を上に引っ張り、タンクから外します。  
(※吸い上げポンプは本体から外れません。)

タンクストッパー

②.タンクを本体から引き抜きます。

③.タンクを本体に取り付ける時は、「吸い上げポンプ」をタンクの元の位置にはめてから、タンク内部の「タンクストッパー」2箇所を左右どちらかに回して「吸い上げポンプ」の上に「タンクストッパー」が重なるように確実に固定してタンクと本体をセットします。



※「吸い上げポンプ」を右図のようにタンクストッパーで確実に固定してください。固定しないと水を吸い上げないことがありますのでご注意ください。

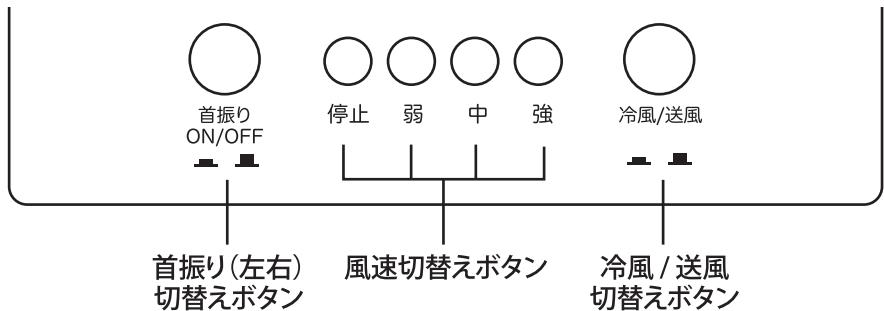
■定期的にタンクを本体から取り出して内部を洗ってください。

※タンク内的一部分に緑色がつくことがあります、これは本体内部の流水フィルターの色なので害はございません。洗って頂くとすぐに色は落ちます。

## ご使用方法

### ①.電源プラグをコンセントに確実に差し込む

#### 【操作部(ボタンの説明)】



※左右の首振りは首振りボタンで設定します（自動運転）。  
上下の調節は上下ルーバーを手動でお好みの位置に設定してください。

#### 送風運転

- 1.風速切替えボタン 弱 / 中 / 強 のいずれかのボタンを押す。  
※ 弱 → 中 → 強 の3段階切替えになります。
- 2.首振り切替えボタンでお好みの設定にする。
- 3.風速切替えボタンの停止を押して電源をOFFにする。

#### 冷風運転

- 1.風速切替えボタン 弱 / 中 / 強 のいずれかのボタンを押す。  
※ 弱 → 中 → 強 の3段階切替えになります。
- 2.冷風/送風切替えボタンを押す。  
※ 必ずタンクに水を入れてからご使用ください。
- 3.首振り切替えボタンでお好みの設定にする。
- 4.風速切替えボタンの停止を押して電源をOFFにする。

#### △注意

※濡れた手で操作ボタンを操作しないでください。  
(感電の原因になることがあります。)

### ②.コンセントから電源プラグを抜く

## お手入れ方法



●必ず電源プラグをコンセントから抜いてからお手入れしてください。  
※クレンザー・ベンジン・シンナー類・金属たわし・ナイロンたわし・漂白剤・アルカリ性洗剤などは使用しないでください。（傷をつけたり偏食の原因になります。）  
※化学ぞうきんで拭いたり、長時間接触させたままにしないでください。  
(樹脂や塗装部が変色・変質する恐れがあります。)

※ほこりなどが付いたまま使用すると、故障の原因になりますので、定期的にお手入れをしてください。

#### ■【本体】水洗いはできません

※軽い汚れは、水をしっかり絞った布などで拭き取ってください。  
※取れにくい汚れは、台所用中性洗剤をしみ込ませた布を固く絞り拭き取ります。  
※最後は乾いた布でから拭きをお願いします。

タンク上部 / ツメ8ヶ所(図1)



#### ■【タンク】水洗いできます

※タンクは本体から取り外して水洗いしてください。  
※タンク上部の白縁を取り外すとお手入れが簡単です。  
(タンク上部の白縁には8ヶ所のツメがありますので、8ヶ所のツメを外すと簡単に取り外せます。図1)

#### ■【保冷剤】水洗いできます

※保冷剤はそのまま水洗いできます。

#### ■【電源プラグ】水洗いはできません

※定期的にゴミやほこりを乾いた布で拭き取ります。

本体背面(図2)



#### ①.フィルターを外す。

フィルター上部にある2ヶ所のネジを外し  
手前に引いてフィルターを取り外します。(図2)

#### ②.流水フィルターを外す。

フィルターに付いたツメから流水フィルターを外します。

## お手入れ方法（つづき）

### ③各フィルターを洗う。

ホコリを軽くたたいて落とし、水洗いしてよく乾燥させます。



※力を入れて洗わないでください。流水フィルターは軽くシャワーをかけてホコリを落としてください。ゴシゴシこすって洗わないでください。

### ④各フィルターを本体に取り付ける。

流水フィルターとフィルターにセットし、フィルターアー下部の2つのツメを本体に差し、そのまま本体側にしっかりとめ込み、フィルター上部2ヶ所をネジで取り付けます。



※フィルターや流水フィルターを外したままでの運転は絶対にしないでください。  
故障の原因になります。

※本体背面のネジを必ず付けてからご使用ください。ネジを付けないままお使いになると、けがや故障の原因となります。

※ネジは必ず本体に取り付けられていたネジをご使用ください。

他のネジを使うと本体が破損したり、正しく取り付けられず、けがや故障の原因となります。

## 故障かな？と思ったら

使用中に異常が生じた場合は、修理を依頼される前に本書をよくお読みのうえ、以下の項目を確認してください。

症状	考えられる原因	処置
風速ボタンを押しても風が出ない	・コンセントに電源プラグが差し込まれていますか？	・コンセントに電源プラグを確実に差し込んでください。
冷風にならない	・タンクの水がぬるくなっていますか？ ・タンクの水が不足していますか？ ・フィルター、流水フィルターが汚れていますか？	・よく凍らせた保冷剤を入れてください。 暑い時期ですと温度上昇が早まります。 ・タンクに新しい水を入れてください。 ・フィルター、流水フィルターを掃除してください。
悪臭がする	・タンクの水が腐敗していますか？ ・フィルター、流水フィルターが汚れていますか？	・タンクを洗って新しい水を入れてください。 ・フィルター、流水フィルターを掃除してください。

それでも解決できないときは、お買い上げの販売店または弊社にお問い合わせください。

## 製品仕様

品番	SY-076
定格電圧	AC100V
定格周波数	50/60Hz
消費電力	約60W
外形寸法	約245(幅)×270(奥行)×600(高さ)mm
質量(重量)	約4.0kg
タンク容量	約3.5L
電源コード長	約2.0m
主な材質	ABS樹脂
付属品	保冷剤(2個)、キャスター(4個)、キャスター用スパナ(1個)、取扱説明書(保証書)
生産国	中国

※製品の外観および仕様は予告なく変更することがあります。

## 保証とアフターサービス

1. 保証書(本書裏表紙)に必ず「販売店名」「お買い上げ日」などの記入をお確かめになり、保証内容などをよくお読みいただき、お買い上げのレシートとともに大切に保管してください。
2. 保証期間はお買い上げ日より1年間です。
3. 製品に異常のある場合は、お客様ご自身で修理したり、分解することは危険です。  
手を加えずに、弊社までご連絡ください。
4. ご不明な点や修理に関するご質問は、お買い上げの販売店または弊社までお問い合わせください。